4 December 2019
Arabic

لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

معلومات مقدّمة وفقاً لاتفاقية تسجيل الأجسام المطلّقة في الفضاء الخارجي

مذكّرة شفوية مؤرّخة ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٩ موجهة إلى الأمين العام
من البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا)

تشرفّ البعثة الدائمة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة (فيينا) بأن تحيل، وفقاً للمادة
الرابعة من اتفاقية تسجيل الأجسام المطلّقة في الفضاء الخارجي (مرفق قرار الجمعية العامة ٣٢٣٥
(د-٢٩))، بيانات التسجيل الخاصة بالأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في تشرين الأول/
أكتوبر ٢٠١٩، وبالأجسام الفضائية التي اندثرت أثناء تلك الفترة (انظر المرفق).



المرفق

بيانات تسجيل الأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩*

١- في تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩، لم يُطلق الاتحاد الروسي أي أجسام فضائية مدرجة، وفقاً للممارسة المتبعة ولاتزاماته الدولية، في سجل الأجسام الفضائية التي أطلقها الاتحاد الروسي وتخضع لولايته القضائية وسيطرته.

٢- وفي تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩، أطلق الاتحاد الروسي الأجسام الفضائية التالية لصالح زبائن أجنبية:

في ٩ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩، أطلق سائل الاتصالات Eutelsat 5 West B (فرنسا) والساتل MEV-1 للتطبيقات التكنولوجية (الولايات المتحدة الأمريكية) بواسطة صاروخ حامل من طراز Proton-M، مزود بصاروخ معزز من طراز Breeze-M، من موقع الإطلاق في بايكونور.

٣- وفي تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩، اندثرت الأجسام الفضائية التالية ولم تعد موجودة في مدار حول الأرض عند الساعة ٢٤٠٠ بتوقيت موسكو من يوم ٣١ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩:

2019-013A (Soyuz MS-12): هبطت وحدة النزول في ٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩ في موضع محدد مسبقاً، حاملة أعضاء عائلتين من بعثة تابعة لمحطة الفضاء الدولية؛

1998-067ND (TNS-0 No. 2): احترق في ١٥ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩؛

1998-067MZ (TomsK-TPU-120): احترق في ٢٠ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩.

* بيانات التسجيل مستنسخة بالشكل الذي وردت به.